

NEÚŘEDNÍ PŘEKLAD

Č.j. CHE00181/2019
V Praze dne 21. února 2019

Vážený pane řediteli Fajfre,

ráda bych Vám, učitelům a především žákům Vaší vzdělávací instituce vyjádřila svou hlubokou vděčnost za úsilí a obětavost, které jste vynaložili, aby se mohl dne 19. prosince minulého roku uskutečnit „Mexický den“ v rámci projektu „Den mexické kuchyně v českých školních jídelnách“. Obzvláště bych ráda vyjádřila uznání vedoucí školní jídelny paní Miloslavě Vampolové a celému týmu kuchařek za zručnost, s níž menu mexických jídel připravily.

Velmi mne dojalo, s jakým nadšením a tvořivostí realizovali pedagogové a žáci program uměleckých a hudebních aktivit reprezentujících mexickou kulturu. Obdivovala jsem také nádhernou výzdobu školy s typickými motivy a ozdobami, které jí dodaly opravdovou mexickou atmosféru.

Věřím, že pro všechny učitele, kuchařky i žáky, kteří se na těchto aktivitách podíleli, to byl obohacující zážitek o kulturu a gastronomii Mexika, mé vlasti. Ráda bych Vás požádala o laskavé zaslání výběru fotografií a videí z akce.

Děkuji Vám za pohostinnost a zůstávám Vám k dispozici, abychom mohli pokračovat ve spolupráci na nových společných projektech.

S úctou,

Leonora Rueda
Velvyslankyně

Vážený pan
Mgr. Ondřej Fajfr
Ředitel Základní školy Milady Horákové
Milady Horákové 258
500 06 Hradec Králové 6

SRE

SECRETARÍA DE RELACIONES
EXTERIORES



CHE00181/2019

Praga, a 21 de febrero 2019

Estimado Director Fajfr,

Deseo expresar mi profundo agradecimiento a usted y al personal docente, pero especialmente a los estudiantes de esa institución educativa, por el esfuerzo y dedicación que pusieron de su parte para hacer posible la celebración del "Día de México" en el marco del proyecto "Comida Mexicana en los Comedores Escolares Checos", celebrado el 19 de diciembre del año pasado. De manera especial quiero hacer un reconocimiento a la Directora de la cocina de la escuela, Sra. Miloslava Vampolová, y al equipo de estudiantes y cocineros por la destreza con la que elaboraron el menú de platillos mexicanos.

Al propio tiempo, fue conmovedor el entusiasmo y la creatividad con los que el personal docente y los alumnos pusieron en práctica un programa de actividades artísticas y musicales representativas de la cultura mexicana. Asimismo, pude admirar la magnífica decoración de la escuela con motivos y adornos típicos que le dieron un verdadero toque mexicano.

Es mi deseo que para todo el personal docente, el equipo de cocina y los alumnos que tomaron parte en las actividades haya sido una experiencia enriquecedora sobre la cultura y gastronomía de mi país, México. Agradeceré si fuera tan amable en enviarnos una selección de fotografías y videos del evento.

Al agradecer las finas atenciones que nos fueron dispensadas, quedo a su disposición para continuar trabajando en nuevos proyectos de colaboración.

Muy atentamente,

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Leonora Rueda', written in a cursive style.

Leonora Rueda
Embajadora

Señor

Mgr. Ondřej Fajfr

Director de la escuela Základní škola Milady Horákové

Milady Horákové 258

500 06 Hradec Králové 6